



Тридцать четвертая сессия
Пункт 125 повестки дня

МЕРЫ ПО ОКАЗАНИЮ ПОМОЩИ ДОМИНИКАНСКОЙ РЕСПУБЛИКЕ И
ДОМИНИКЕ В СВЯЗИ С СЕРЬЕЗНЫМИ БЕДСТВИЯМИ, КОТОРЫЕ
ПРОИЗОШЛИ В ЭТИХ СТРАНАХ В РЕЗУЛЬТАТЕ УРАГАНОВ
"ДЭВИД" И "ФРЕДЕРИК"

Доклад Второго комитета

Докладчик: г-жа Паулина ГАРСИА ДОНОСО (Эквадор)

I. ВВЕДЕНИЕ

1. На своем 4-м пленарном заседании 21 сентября 1979 года Генеральная Ассамблея по рекомендации Генерального комитета включила в свою повестку дня пункт, озаглавленный "Меры по оказанию помощи Доминиканской Республике и Доминике в связи с серьезными бедствиями, которые произошли в этих странах в результате ураганов "Дэвид" и "Фредерик", и передала его на рассмотрение Второго комитета.
2. Второй комитет рассмотрел данный пункт в ходе общих прений на своих 4-18-м заседаниях, проходивших с 1 по 15 октября, и на своем 25-м заседании 29 октября 1979 года. Изложение обсуждений в Комитете содержится в соответствующих кратких отчетах (A/C.2/34/SR.4-18 и 25).
3. При рассмотрении данного пункта повестки дня Комитет располагал следующими документами:
 - а) Письмо Постоянного представителя Панамы при Организации Объединенных Наций от 17 сентября 1979 года на имя Генерального секретаря (A/34/242);
 - б) Письмо Постоянного представителя Венесуэлы при Организации Объединенных Наций от 16 октября 1979 года на имя Генерального секретаря, препровождающее текст резолюции, принятой на Межпарламентской конференции (A/34/619, приложение VII);

- с) Письмо президента Доминиканской Республики от 12 октября 1979 года на имя Генерального секретаря (A/C.2/34/10);
- д) Письмо Постоянного представителя Доминиканской Республики при Организации Объединенных Наций от 8 октября 1979 года на имя Генерального секретаря (A/C.2/34/11);
- е) Письмо Постоянного представителя Барбадоса при Организации Объединенных Наций от 29 октября 1979 года на имя Генерального секретаря (A/C.2/34/12);
- ф) Доклад Комитета полного состава Экономической комиссии для Латинской Америки о последствиях урагана "Дэвид" на острове Доминика (E/CEPAL/PLEN.13/G.2);
- г) Доклад Комитета полного состава Экономической комиссии для Латинской Америки о работе ее тринадцатой специальной сессии (E/CEPAL/PLEN.13/G.6).
4. На 16-м заседании 12 октября представить Бюро Координатора Организации Объединенных Наций по оказанию помощи в случае стихийных бедствий сделав вступительное заявление.

II. РАССМОТРЕНИЕ ПРОЕКТОВ РЕЗОЛЮЦИЙ A/C.2/34/L.10
И A/C.2/34/L.11

5. На 25-м заседании 29 октября представитель Парагвая от имени Аргентины, Багамских Островов, Барбадоса, Боливии, Бразилии, Венесуэлы, Гаити, Гайаны, Гватемалы, Гондураса, Гренады, Доминики, Доминиканской Республики, Испании, Колумбии, Коста-Рики, Кубы, Мексики, Никарагуа, Панама, Парагвая, Перу, Сальвадора, Сент-Люсии, Суринама, Тринидада и Тобаго, Уругвая, Чили, Эквадора и Ямайки представил два проекта резолюций (A/C.2/34/L.10 и A/C.2/34/L.11), озаглавленные соответственно "Международная помощь для восстановления, реконструкции и развития Доминиканской Республики" и "Международная помощь для восстановления, реконструкции и развития Доминики". Впоследствии Египет, Замбия, Конго, Мадагаскар, Мали, Непал, Объединенная Республика Танзания, Сирийская Арабская Республика, Эфиопия и Югославия присоединились к авторам этих проектов резолюций.

6. На этом же заседании Комитет принял проекты резолюций A/C.2/34/L.10 и A/C.2/34/L.11 (см. пункт 8, проекты резолюций I и II).

7. С заявлениями по проектам резолюций выступили представители Соединенных Штатов Америки, Доминики и Доминиканской Республики, Японии, Швеции (также от имени Дании, Исландии, Норвегии и Финляндии) и Франции (см. A/C.2/34/SR.25).

/...

III. РЕКОМЕНДАЦИИ ВТОРОГО КОМИТЕТА

8. Второй комитет рекомендует Генеральной Ассамблее принять следующие проекты резолюций:

ПРОЕКТ РЕЗОЛЮЦИИ I

Международная помощь для восстановления, реконструкции и развития Доминиканской Республики

Генеральная Ассамблея,

рассмотрев доклад Комитета полного состава Экономической комиссии для Латинской Америки о работе его тринадцатой специальной сессии 1/,

будучи глубоко озабочена масштабами ущерба, нанесенного ураганами "Дэвид" и "Фредерик" в Доминиканской Республике, во время которых погибло большое число людей и в значительной степени разрушена экономическая и социальная инфраструктура,

1. одобряет резолюцию, принятую Комитетом полного состава Экономической комиссии для Латинской Америки 2/;

2. настоятельно призывает правительства государств-членов и международные организации оказать в безотлагательном порядке предусмотренную в вышеуказанной резолюции помощь для восстановления, реконструкции и развития Доминиканской Республики;

3. просит Генерального секретаря постоянно информировать в течение последующих двух лет Экономический и Социальный Совет и Генеральную Ассамблею о результатах осуществления настоящей резолюции.

ПРОЕКТ РЕЗОЛЮЦИИ II

Международная помощь для восстановления, реконструкции и развития Содружества Доминики

Генеральная Ассамблея,

рассмотрев доклад Комитета полного состава Экономической комиссии для Латинской Америки о работе ее тринадцатой специальной сессии 3/,

1/ E/CEPAL/PLEN.13/G.6.

2/ Там же, гл. IV, резолюция 417 (PLEN.13).

3/ E/CEPAL/PLEN.13/G.6.

будучи глубоко озабочена масштабами ущерба, нанесенного ураганами "Дэвид" и "Фредерик" Содружеству Доминики, во время которых погибло большое число людей и в значительной степени разрушена экономическая и социальная инфраструктура,

1. одобряет резолюцию, принятую Комитетом полного состава Экономической комиссии для Латинской Америки 4/;

2. настоятельно призывает правительства государств-членов и международные организации оказать в безотлагательном порядке предусмотренную в вышеуказанной резолюции помощь для восстановления, реконструкции и развития Содружества Доминики;

3. просит Генерального секретаря постоянно информировать в течение последующих двух лет Экономический и Социальный Совет и Генеральную Ассамблею о результатах осуществления настоящей резолюции.

4/ Там же, гл. IV, резолюция 418 (PLEN.13).